S/1999/837
30 July 1999
ARABIC

مجلس الأمن



رسالة مؤرخة ٣٠ تموز/يوليه ١٩٩٩ موجهة إلى رئيس
مجلس الأمن من رئيس لجنة مجلس الأمن المنشأة عملا
بالقرار ٨٦٤ (١٩٩٣) بشأن الحالة في أنغولا

أتشرف، بصفتي رئيسا للجنة مجلس الأمن المنشأة عملا بالقرار ٨٦٤ (١٩٩٣) بشأن الحالة في أنغولا، أن أحيل إليكم طيه قائمة بأسماء ١٠ خبراء عينوا لتشكيل فريق الخبراء المنشأين طبقا للفقرة ٦ من قرار مجلس الأمن ١٢٣٧ (١٩٩٩) المؤرخ ٧ أيار/ مايو ١٩٩٩. وقد أقرت اللجنة، اليوم، تعيين هؤلاء الخبراء، بموجب إجراء عدم الاعتراض.

وإنني أعتزم الدعوة إلى عقد اجتماع لفريقي الخبراء في نيويورك في نهاية الأسبوع الرابع من آب/أغسطس. وأود أيضا أن أقترح، ما لم يعترض على ذلك أعضاء مجلس الأمن، تأجيل التقرير الأولي الذي طُلب تقديمه في الفقرة ٧ من القرار ١٢٣٧ (١٩٩٩) إلى ٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٩.

وأكون ممتنا لو تفضلتم بتعميم هذه الرسالة وضميمتها على أعضاء مجلس الأمن لعلمهم وإصدارها كوثيقة من وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) روبرت ر. فاوولر

الرئيس

لجنة مجلس الأمن المنشأة

عملا بالقرار ٨٦٤ (١٩٩٣)

بشأن الحالة في أنغولا

مرفق

قائمة بأسماء الخبراء الذين عينوا لتشكيل فريق الخبراء
المنشأين طبقاً للمفردة ٦ من قرار مجلس الأمن ١٢٣٧ (١٩٩٩)

الفريق الأول:	الفريق الثاني:
مصادر الإيرادات والتمويل والإمدادات النفطية ليونيا	مصادر الدعم العسكري ليونيا
السفير أندريس مولاندر - الرئيس (السويد) رئيس مجموعة الجنوب الأفريقي، وزارة الخارجية رئيس اللجنة المعنية بالأمن والتنمية في أفريقيا، وزارة الخارجية (١٩٩٥-١٩٩٧) سفير لدى أنغولا (١٩٩٢-١٩٩٥)	العقيد أوتيسيتسوي بروزا تيرويا موديمو - نائب الرئيس (يوتسوانا) مساعد قائد لواء؛ مساعد قائد إقليمي سابقاً، قوات الأمم المتحدة لحفظ السلام في موزامبيق
ستانلاكي سامكانجي - المقرر (زمبابوي) مسؤول سابق بالأمم المتحدة؛ ساعد في إعداد تقرير الأمين العام عن أسباب النزاعات وتعزيز السلام الدائم والتنمية المستدامة في أفريقيا	ملفين إي . هولت، الجمارك (الولايات المتحدة الأمريكية) مسؤول أمني كبير، المكتب المركزي الوطني الأمريكي، الشرطة الدولية (الانتربول)، وزارة العدل؛ عضو في لجنة الأمم المتحدة للتحقيق بشأن رواندا (١٩٩٦ و ١٩٩٨)
هانز جورج ماكي - الماس* (ناميبيا) كبير المفتشين، وحدة الموارد المحمية، وزارة المعادن والطاقة	جيلبير بارت - الجمارك خبير في الجمارك؛ عضو في لجنة الأمم المتحدة الدولية للتحقيق بشأن رواندا (١٩٩٦-١٩٩٧-١٩٩٨)، خبير مراقبة بفريق مراقبة الصادرات/الواردات، ببغداد (١٩٩٧)
أوليفير فالي - المالية (فرنسا) خبير استشاري مستقل	بينسي لومبارد - الأسلحة الصغيرة (جنوب أفريقيا) نائب مدير مراقبة تصدير الأسلحة وشؤون الأسلحة الإقليمية بوزارة الخارجية؛ عضو بفريق الأمم المتحدة للخبراء الحكوميين المعني بالأسلحة الصغيرة (١٩٩٦-١٩٩٧) وفريق الأمم المتحدة للخبراء المعني بالأسلحة الصغيرة (١٩٩٨-١٩٩٩)
روبرت كويزون - النفط (المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية) مدير تجاري ومدير التطوير، بشركة Reservoir Research Limited
أوليفر إيفانوف - الأسفار، التمثيل الخارجي (الاتحاد الروسي) نائب مدير، إدارة التعاون الاقتصادي، وزارة الخارجية

* وفضلاً عن ذلك، طُلب من عدة حكومات في المنطقة دون الإقليمية أن تتع خبراتها التقنية فيما يتعلق بالماس لفريقي الخبراء من خلال مجالسها المعنية بالماس أو الوزارات المختصة. وسيكون الدكتور فيكتور سيبسا، كبير الموظفين التنفيذيين المعني بالماس في جنوب أفريقيا، مسؤول الأعضاء، في هذا الصدد، عن حكومة جنوب أفريقيا.